

**SEA-WAYBILL
NOT NEGOTIABLE**



A Maersk Company

www.hamburgsud.com

Shipper
SAN MIGUEL FRUITS PERU S.A.
RUC:20136222725
AV. JAVIER PRADO ESTE N 560,
OFICINA 1801-A - SAN ISIDRO - LIMA
- PERU CTC: Cristian Cerna -
Alexandra Gonzales *

B/L No. (also to be used as payment ref.)
SUDUB1365A5XTZX0

Booking No.
1LIM018914

Consignee
ZHEJIANG OHENG IMPORT & EXPORT
CO.,LTD.
Unit 2-3, Building 28, No.688,
HengNan Road Minhang District,
Shanghai, CHINA, 201112
USCI: 91330782MA2DCPBR73**

Export References
Shipper information -
Vessel IMO No.:9743497
INTBL: LI018914 RUC-SH: 20136222725

Notify Party (see cl. 9)
SHANGHAI RIVERKING IMPORT TRADE
CO.,LTD
Room 901-902 of Building 2, NO.1688
Yongnan Road Minhang District,
Shanghai China,201112
USCI: 91310112342228646B***

Forwarding Agent-References
not part of this

Place of Receipt* Pre-carriage by*

Point and country of origin

Port of Loading Ocean Vessel Voyage
PAITA, PERU MINSTREL 130N

Domestic Routing Instructions / Also Notify / Agent at Port of Discharge
contract

Port of Discharge Place of Delivery*
SHANGHAI CN

Document to be released at Freight payable at
SHANGHAI CN

Marks & Nos.	Cont./Seal Nos.	No. of Pkgs.	Description of Goods	PARTICULARS FURNISHED BY SHIPPER	Gross Weight	Measurement
--------------	-----------------	--------------	----------------------	----------------------------------	--------------	-------------

1st Transshipment Port : BALBOA PA

1 - 40' CONTAINER - SHIPPER'S LOAD, STOW, COUNT, WEIGHT AND SEAL

MNBU3182962	2288	Box	2288 BOXES WITH FRESH MANDARINS	25380.000	KGS
Seal-Numbers			TANGO VARIETY		
002AU114177			2288 CAJAS CON MANDARINAS FRESCAS		
ML-PE0506603			VARIEDAD TANGO		
231953			P.A: 0805.29.90.00		
Tare: 4420 KG			TR: 260000340215 / 260000340195		
Size:40' Type:RH			FDA:14607087680		
Cnt.Ld.:FCLFCL			COLD TREATMENT		
SAN MIGUEL			EN CASO DE REQUERIR EL ESTADO DE		
			certificacion GLOBALG.A.P.		
			consulte el archivo de Packing list		
			PE-OPE-FO-093-ES		
			* TEL: 7307300		
			** Contact person: Jessica Han		
			(18918550989)		
			TEL: +86 18918550989 /// Email:		
			hanhuijia@fruitease.com		
			***Contact person: SEAN CHEN		
			TEL: +86-18521356305 /// Email:		
			docs@yqfruit.cn		

Cargo stowed in a refrigerated container
set at the shipper's requested carrying
REQ.TEMPERATURE OF: 0.00 C.

2288 BOXES 25380.000 KGS

HS SWB 01-21

Page: 1 of 2

SEA-WAYBILL not negotiable

**SURRENDER OF A SEA-WAYBILL NOT
REQUIRED FOR DELIVERY HEREUNDER**

Tariff Item No.	Total No. of Pkgs.	Declared value (see cl. 4.2.(b))	SHIPPED ON BOARD: 31.07.21
-----------------	--------------------	----------------------------------	----------------------------

THE CARRIER IS ENTITLED TO DELIVER THE CARGO TO THE NAMED
CONSIGNEE WITHOUT SURRENDER OF THE SEA-WAYBILL.

Place and date of issue

Signed by Agencia Columbus S.A.C. as agent for
Hamburg Süd

THE SHIPPER EXPRESSLY CONFIRMS THAT HE KNOWS AND AGREES
TO THE TERMS AND CONDITIONS OF CARRIER'S SEA-WAYBILL AND
HE UNDERTAKES TO INFORM ALL PERSONS AND PARTIES AS
DEFINED AS "MERCHANT" IN WRITING (CL. 1).

PAITA PE
31.07.21

as CARRIER

*Applicable only when used for MULTIMODAL TRANSPORTATION.

**SEA-WAYBILL
NOT NEGOTIABLE**



A Maersk Company

www.hamburgsud.com

Shipper
SAN MIGUEL FRUITS PERU S.A.
RUC:20136222725
AV. JAVIER PRADO ESTE N 560,
OFICINA 1801-A - SAN ISIDRO - LIMA
- PERU CTC: Cristian Cerna -
Alexandra Gonzales *

B/L No. (also to be used as payment ref.) SUDUB1365A5XTZX0	Booking No. 1LIM018914
--	----------------------------------

Consignee
ZHEJIANG OHENG IMPORT & EXPORT
CO.,LTD.
Unit 2-3, Building 28, No.688,
HengNan Road Minhang District,
Shanghai, CHINA, 201112
USCI: 91330782MA2DCPBR73**

Export References
Shipment information -
Vessel IMO No.:9743497
INTBL: LI018914 RUC-SH: 20136222725

Notify Party (see cl. 9)
SHANGHAI RIVERKING IMPORT TRADE
CO.,LTD
Room 901-902 of Building 2, NO.1688
Yongnan Road Minhang District,
Shanghai China,201112
USCI: 91310112342228646B***

Forwarding Agent-References
not part of this

Place of Receipt*	Pre-carriage by*
--------------------------	-------------------------

Point and country of origin
contract

Port of Loading PAITA, PERU	Ocean Vessel MINSTREL	Voyage 130N
---------------------------------------	---------------------------------	-----------------------

Document to be released at	Freight payable at SHANGHAI CN
-----------------------------------	--

Port of Discharge SHANGHAI CN	Place of Delivery*
---	---------------------------

Mode Load Area	Mode Disch. Area
-----------------------	-------------------------

Marks & Nos.	Cont./Seal Nos.	No. of Pkgs.	Description of Goods	PARTICULARS FURNISHED BY SHIPPER	Gross Weight	Measurement
--------------	-----------------	--------------	----------------------	---	--------------	-------------

FREIGHT COLLECT AS PER AGREEMENT
ALL THE LOCAL CHARGES OCCURRING AT PERU ARE PART OF THE CONTRACT OF CARRIAGE AND, CONSEQUENTLY, TO BE PAID BY THE MERCHANTS DULY IDENTIFIED IN THE B/L. THESE LOCAL CHARGES ARE PUBLISHED ON THE WEBSITE [HTTPS://AGENCIACOLUMBUS.COM/SERVICIOS/TARIFARIO/](https://AGENCIACOLUMBUS.COM/SERVICIOS/TARIFARIO/) TOGETHER WITH A DETAILED DESCRIPTION. MERCHANTS ACKNOWLEDGE AND ACCEPT THESE LOCAL CHARGES WHEN CONTRACTING OUR SERVICES, OTHER CHARGES MIGHT BE APPLICABLE
ANY CHARGES FOR USDA COLD TREATMENT ARE FOR AMINISTRATION ONLY. THE CARRIER DOES NOT GUARANTEE THE COLD TREATMENT PROVIDED. THE PARTIES HEREBY ACKNOWLEDGE THAT, UNDER NO CIRCUMSTANCE WILL THE CARRIER REMAIN LIABLE FOR THE COLD TREATMENT FAILURE, UNLESS STRICTLY PROVED BY THE SHIPPER/CONSIGNEE TO BE ATTRIBUTABLE TO HIS NEGLIGENCE OR FAULT AND/OR MALFUNCTIONING OF THE UNIT. IN CA SE COLD TREATMENT FAILS DUE TO CARGO REASONS, SHIPPER AGREES TO PAY ALL CHARGES ACCRUED, SUCH ASBUT NOT LIMITED TO: FREIGHT, BUN KER, LOCAL CHARGES, DEMURRAGE, STORAGE AND COOLING. ADDITIONALLY HE AGREES TO INSTRUCT NEW DESTINATION OF CARGO WITHIN THE NEXT 7 DAYS AFTER REJECTION/FAILURE OF THE COLD TREATMENT.

Freight/Charge	Basis	Rated as	Prepaid	Collect	Exchange-Rate
OCEANFREIGHT	LUMPSUM	3925.000 USD		3925.00 USD	
THC DESTINAT	LUMPSUM	1390.000 CNY		1390.00 CNY	
EQUIPME. MAI	LUMPSUM	20.000 USD		20.00 USD	
COLD TREATME	LUMPSUM	1000.000 USD		1000.00 USD	
REEFER PLUG	LUMPSUM	389.000 CNY		389.00 CNY	
DOC.FEE/B/L	LUMPSUM	500.000 CNY		500.00 CNY	
CUSTOMS DECL	LUMPSUM	35.000 USD		35.00 USD	
				4980.00 USD	
				2279.00 CNY	

Agreement No. (s) :LPEC1000435-00005

HS SWB 01-21

Page: 2 of 2

SEA-WAYBILL not negotiable

**SURRENDER OF A SEA-WAYBILL NOT
REQUIRED FOR DELIVERY HEREUNDER**

Tariff Item No.	Total No. of Pkgs.	Declared value (see cl. 4.2.(b))	SHIPPED ON BOARD: 31.07.21
------------------------	---------------------------	---	-----------------------------------

THE CARRIER IS ENTITLED TO DELIVER THE CARGO TO THE NAMED CONSIGNEE WITHOUT SURRENDER OF THE SEA-WAYBILL.

Place and date of issue

Signed by Agencia Columbus S.A.C. as agent for Hamburg Süd

THE SHIPPER EXPRESSLY CONFIRMS THAT HE KNOWS AND AGREES TO THE TERMS AND CONDITIONS OF CARRIER'S SEA-WAYBILL AND HE UNDERTAKES TO INFORM ALL PERSONS AND PARTIES AS DEFINED AS "MERCHANT" IN WRITING (CL. 1).

PAITA PE
31.07.21

as CARRIER

*Applicable only when used for MULTIMODAL TRANSPORTATION.